

1. Egy jeles város polgárainak, készítettem ezt.
2. Életem során, hogy itt legyen testem nyughelye.
3. Aberkiósz a nevem, tanítványa egy tiszta pásztornak,
4. aki hegyeken és síkságokon legelteti juhnyáját,
5. hatalmas szemei vannak, amelyek mindenhová lenéznek;
6. Megtanított . . . hiteles írások.
7. Rómába küldött, hogy egy királyt lássak
8. és egy aranyköpenyes királynőt arany sarúban;
9. Láttam egy fénylő pecsétet viselő népet.
10. És láttam Szíria síkságát és minden városát, Nisibint is,
11. az Eufráteszen átkelve. És mindenhol voltak társaim
12. Mivel Pál volt a társam, mindenhol a hit vezette útjaim
13. És tett elém eledelt, a halat a forrásból
14. hatalmasat és tisztát, mit egy szeplőtelen Szűz fogott,
15. És adta a barátainak enni, mindig
16. egy kupa édes kevert borral és kenyérrel.
17. E szavakat én, Aberkiósz, ott állva, rendeltem el, hogy fel írják
18. Igazság szerint a hetvenkettedik évemben jártam.
19. Aki ezt érti és hiszi, imádkozzon Aberkiószért.
20. De senki más sírt nem helyezzen az enyém fölé.
21. Ha valaki így tenne, fizessen a rómaiak kincstárába kétezer aranyat,
22. És szeretett hazámnak Hieropolisnak ezer aranyat.

(angol és német fordításokból szabadon)